

Key Fact Statement for Deposit Accounts

ڈپازٹ اکاؤنٹس کیلئے کی فیکٹ اسٹیٹمنٹ

Habib Metropolitan Bank Ltd. حبیب میٹروپولیٹن بینک لمیٹڈ	Date تاریخ	(to be filled by branch) (مراجے کی جانب سے پُر کیا جائے گا)
Branch _____ مراجے	<b>IMPORTANT:</b> Read this document carefully if you are considering opening a new account. It is available in English and Urdu. You may also use this document to compare different accounts offered by other banks. You have the right to receive KFS from other banks for comparison. اہم: اگر آپ نیا اکاؤنٹ کھولنے پر غور کر رہے ہیں تو اس دستاویز کو غور سے پڑھیں۔ یہ انگریزی اور اردو دونوں زبانوں میں دستیاب ہے۔ آپ اس دستاویز کو دوسرے بینکس کی طرف سے پیش کردہ مختلف اکاؤنٹس کا موازنہ کرنے کیلئے بھی استعمال کر سکتے ہیں۔ آپ موازنہ کیلئے دوسرے بینکس سے بھی بنیادی حقائق کا اسٹیٹمنٹ (کے ایف ایس) حاصل کرنے کا حق رکھتے ہیں۔	
City _____ شہر		

Account Types & Salient Features:

This information is accurate as of the date above. Services, fees may change on half yearly basis and profit rates may change on monthly basis. For updated Fees/charges, you may visit our website or visit our branches.

اکاؤنٹ کی اقسام اور نمایاں خصوصیات:

یہ معلومات اوپر درج تاریخ کے مطابق درست ہیں۔ خدمات، فیس ششماہی اور منافع کی شرح ماہانہ بنیاد پر تبدیل ہو سکتی ہے۔ اپ ڈیٹڈ فیس/چارجز کیلئے، آپ ہماری ویب سائٹ وزٹ کر سکتے ہیں یا ہمارے برانچ پر تشریف لاسکتے ہیں۔

اسلامک اسلامی

Particulars تفصیلات		SIRAT Ladies Current Account (Subhead 29612) صاراٹ لڈیز کرنٹ اکاؤنٹ (سب ہیڈ 29612)	SIRAT Ladies Saving Account (Subhead 29345) صاراٹ لڈیز سیونگ اکاؤنٹ (سب ہیڈ 29345)
Currency کرنسی		PKR روپے	PKR روپے
Minimum Balance for Account اکاؤنٹ کیلئے کم سے کم بیلنس	To open the account کھولنے کیلئے	0	0
	To avail free services اکاؤنٹ کیلئے کم سے کم بیلنس	To avail free services of life Takaful Coverage, Handbag / Mobile Takaful & Critical Illness a monthly average balance of Rs.100k/- has to be maintained. In case the monthly average balance falls below Rs. 100k, services charges for the free services will be recovered as per prevailing Islamic SOC. However, charges will not be recovered for services already availed in the previous months. لائف تکافل کوریج، ہینڈبگ / موبائل تکافل اور سنگین بیماری کی مفت خدمات حاصل کرنے کے لیے ایک لاکھ روپے کا ماہانہ اوسط بیلنس برقرار رکھنا لازمی ہوگا۔ ماہانہ اوسط بیلنس ایک لاکھ روپے سے کم ہو جانے کی صورت میں، مفت خدمات کے حصول کے لیے مرد و عورت اسلامی ایس او کی مطابق چارجز وصول کیے جائیں گے۔ تاہم، گزشتہ مہینوں میں پہلے ہی دستیاب خدمات کیلئے چارجز وصول نہیں کیے جائیں گے۔	To avail free services of life Takaful Coverage, Handbag / Mobile Takaful & Critical Illness a monthly average balance of Rs.100k/- has to be maintained. In case the monthly average balance falls below Rs. 100k, services charges for the free services will be recovered as per prevailing Islamic SOC. However, charges will not be recovered for services already availed in the previous months. لائف تکافل کوریج، ہینڈبگ / موبائل تکافل اور سنگین بیماری کی مفت خدمات حاصل کرنے کے لیے ایک لاکھ روپے کا ماہانہ اوسط بیلنس برقرار رکھنا لازمی ہوگا۔ ماہانہ اوسط بیلنس ایک لاکھ روپے سے کم ہو جانے کی صورت میں، مفت خدمات کے حصول کے لیے مرد و عورت اسلامی ایس او کی مطابق چارجز وصول کیے جائیں گے۔ تاہم، گزشتہ مہینوں میں پہلے ہی دستیاب خدمات کیلئے چارجز وصول نہیں کیے جائیں گے۔
Account Maintenance Fee اکاؤنٹ برقرار رکھنے کی فیس		0	0
Is Profit Paid on account Subject to the applicable tax rate کیا اکاؤنٹ پر ادائیگی کی جائے گی والا منافع قابل اطلاق شرح ٹیکس سے مشروط ہوتا ہے		0	Monthly basis ماہانہ کی بنیاد پر
Indicated Profit Rate. (%) اشارہ کیلئے شرح منافع (%)		0	Individual Rate: 7.77% انفرادی شرح: 7.77%
Profit Calculation منافع کا حساب کتاب		0	Profit is calculated on average monthly balance. منافع کا حساب کتاب ماہانہ اوسط بیلنس پر کیا جائے گا
Profit Payment Frequency منافع کی ادائیگی کی فریکوئنسی		0	Monthly ماہانہ
Example مثال		0	On each average monthly balance of Rs. 100,000 you can earn an expected profit of Individual Rs 647 (excl. WHT) on monthly basis. ہر 100,000 روپے پر آپ تقریباً انفرادی - 647 روپے (WHT کے علاوہ) کماسکتے ہیں

<b>Premature/Early Encashment/Withdrawal Fee</b> قبل از وقت/جلدی انکیشمنٹ/ودڈرال فیس		0	0
<b>Service Charges</b> <b>IMPORTANT: This is a list of the main service charges for this account. It does not include all charges. You can find a full list at our branches, or on our website at <a href="https://www.habibmetro.com/sirat/">https://www.habibmetro.com/sirat/</a>. Please note that all bank charges are exclusive of applicable taxes.</b>			
<p>سروس چارجز:</p> <p>اہم ترین: یہ اس اکاؤنٹ کیلئے بنیادی سروس چارجز کی فہرست ہے۔ اس میں تمام چارجز شامل نہیں ہیں۔ آپ مکمل فہرست ہماری برانچز، یا ہماری ویب سائٹ <a href="https://www.habibmetro.com/sirat/">https://www.habibmetro.com/sirat/</a> سے حاصل کر سکتے ہیں۔</p> <p>ازرا و کرم نوٹ کر لیں کہ تمام بینک چارجز قابل اطلاق ٹیکسز کے علاوہ ہیں۔</p>			
<b>Islamic اسلامی</b>			
<b>Services</b> سروس/خدمات	<b>Modes</b> نوعیت	<b>SIRAT Ladies Current Account (Subhead 29612)</b> صارفہ لڈیز کرنٹ اکاؤنٹ (سب ہیڈ 29612)	<b>SIRAT Ladies Saving Account (Subhead 29345)</b> صارفہ لڈیز سیونگ اکاؤنٹ (سب ہیڈ 29345)
<b>Cash Transaction</b> نقد لین دین (کیش ٹرانزیکشن)	Intercity انٹرنیٹی	Free مفت	Free مفت
	Intra-city انٹرا-سٹی	Free مفت	Free مفت
	Own ATM withdrawal اپنی ATM سے رقم نکالوانے پر	Free مفت	Free مفت
	Other Bank ATM دوسرے بینک کی ATM سے	Rs. 23.44 per transaction 23.44/- روپے فی ٹرانزیکشن	Rs. 23.44 per transaction 23.44/- روپے فی ٹرانزیکشن
<b>SMS Alerts</b> ایس ایم ایس الارش	ADC / Digital ڈیجیٹل / ADC	Free مفت	Free مفت
	Clearing (No specific charges) کلیئرنگ	Free مفت	Free مفت
	For other transactions / All transactions دیگر ٹرانزیکشنز / تمام ٹرانزیکشنز کیلئے	Free مفت	Free مفت
<b>Debit Cards (For PKR only)</b> ڈیبٹ کارڈز (صرف روپے کیلئے)	Ladies Card لڈیز کارڈ	First Issuance: Free Annual Fee: Rs. 3000 پہلا اجراء: مفت سالانہ فیس: -/3000 روپے	First Issuance: Free Annual Fee: Rs. 3000 پہلا اجراء: مفت سالانہ فیس: -/3000 روپے
<b>Cheque Book</b> چیک بک	Issuance اجراء	First Cheque Book: Free Subsequent Cheque Book: Rs. 27/- Per Leaf or equivalent in other currencies. OR Charges Waived If Avg. Monthly Balance Maintained During Last Month => PKR. 3 Million or equivalent in other currencies (Up to 50 Leaves) پہلے چیک بک کا اجراء: مفت اگلا چیک بک - 27/- روپے فی ورق یا دیگر کرنسی کے مساوی یا قابل واپسی اگر پچھلے مہینے کیلئے برقرار رکھا گیا اوسط ماہانہ بیلنس 3 ملین سے زیادہ ہو یا دیگر کرنسی کے مساوی (50 صفحات تک)	First Cheque Book: Free Subsequent Cheque Book: Rs. 27/- Per Leaf or equivalent in other currencies. OR Charges Waived If Avg. Monthly Balance Maintained During Last Month => PKR. 3 Million or equivalent in other currencies (Up to 50 Leaves) پہلے چیک بک کا اجراء: مفت اگلا چیک بک - 27/- روپے فی ورق یا دیگر کرنسی کے مساوی یا قابل واپسی اگر پچھلے مہینے کیلئے برقرار رکھا گیا اوسط ماہانہ بیلنس 3 ملین سے زیادہ ہو یا دیگر کرنسی کے مساوی (50 صفحات تک)
	Stop payment جیمینٹ رکوانا	Rs. 625 per instruction 625/- روپے فی انسٹرکشن	Rs. 625 per instruction 625/- روپے فی انسٹرکشن
	Loose cheque لوز چیک	0	0

<b>Remittance (Local)</b> ترسیلات زر / ریمنٹنس (مقامی)	Banker Cheque / Pay Order بینکر چیک / پے آرڈر	Pay Order <b>Demand Draft:</b> Upto Rs. 10,000 From Rs. 10,001 to Rs. 100,000 Over Rs. 100,000 0/- روپے 100/- روپے (فلٹ) 0.20% کم از کم 100 روپے 0.075% کم از کم 200 روپے	Rs. 0 Rs. 100/- (flat) 0.20% min. Rs. 100 0.075% min. Rs. 200 پے آرڈر ڈیمانڈ ڈرافٹ: 10,000/- روپے تک 10,001 روپے سے 100,000 روپے تک 100,000 روپے سے زیادہ
<b>Remittance Foreign</b> غیر ملکی ترسیلات زر / ریمنٹنس	Foreign Demand Draft غیر ملکی ڈیمانڈ ڈرافٹ	US\$ 20 or equivalent in other currencies plus correspondent charges 20\$ اور اس کے مساوی دیگر کرنسیز میں مع کراسپونڈنٹ چارجز (اگر کوئی ہے)	US\$ 20 or equivalent in other currencies plus correspondent charges 20\$ اور اس کے مساوی دیگر کرنسیز میں مع کراسپونڈنٹ چارجز (اگر کوئی ہے)
	Issuance of F.T.T. Charges F.T.T. چارجز کا اجرا	US\$ 37 or equivalent in other currencies plus correspondent charges (if any) 37\$ اور اس کے مساوی دیگر کرنسیز میں مع کراسپونڈنٹ چارجز (اگر کوئی ہے)	US\$ 37 or equivalent in other currencies plus correspondent charges (if any) 37\$ اور اس کے مساوی دیگر کرنسیز میں مع کراسپونڈنٹ چارجز (اگر کوئی ہے)
<b>Statement of Account</b> اکاؤنٹ کا اسٹیٹمنٹ	Annual سالانہ	Free مفت	Free مفت
	Half Yearly ششماہی	Free مفت	Free مفت
	Duplicate ڈپلیکیٹ	Rs. 28/- or equivalent in other currencies 28/- روپے یا دیگر کرنسیز کے مساوی	Rs. 28/- or equivalent in other currencies 28/- روپے یا دیگر کرنسیز کے مساوی
<b>Fund Transfer</b> فنڈ ٹرانسفر	ADC / Digital Channels ADC / ڈیجیٹل چینلز	Fund Transfer (HABIBMETRO to HABIBMETRO): Inter Bank Fund Transfer (IBFT): Free Up To Rs. 25,000/- per month : Free Above Rs. 25,000/- per month: 0.1% of the transaction amount Or Rs. 200/- whichever is lower فنڈ ٹرانسفر (حبیب میٹرو سے حبیب میٹرو): انٹر بینک فنڈ ٹرانسفر (IBFT): مفت 25,000/- روپے تک ماہانہ: 25,000/- روپے سے زیادہ ماہانہ: یا- 200/- روپے جو بھی کم ہو	
<b>Digital Banking</b> ڈیجیٹل بینکنگ	Internet Banking subscription (one-time & annual) انٹرنیٹ بینکنگ سکرپشن	Free مفت	Free مفت
	Mobile Banking subscription (one-time & annual) موبائل بینکنگ سکرپشن	Free مفت	Free مفت
<b>Clearing</b> کیئرنگ	Normal عمومی (ناٹل)	Free مفت	Free مفت
	Intercity انٹرسیٹی	Rs. 250 or actual whichever is higher 250/- فی انٹرومنٹ یا اصل جو بھی زیادہ ہو	Rs. 250 or actual whichever is higher 250/- فی انٹرومنٹ یا اصل جو بھی زیادہ ہو
	Same Day اُسی دن	Rs. 325/- per instrument or actual whichever is higher 325/- فی انٹرومنٹ یا اصل جو بھی زیادہ ہو	Rs. 325/- per instrument or actual whichever is higher 325/- فی انٹرومنٹ یا اصل جو بھی زیادہ ہو
<b>Closure of Account</b> اکاؤنٹ کی بندش	Customer request کسٹمر کی درخواست	Rs 150 or eqv in other currencies other then PLS Saving 150/- روپے یا دیگر کرنسیز کے مساوی PLS سیونگ کے علاوہ	Rs 150 or eqv in other currencies other then PLS Saving 150/- روپے یا دیگر کرنسیز کے مساوی PLS سیونگ کے علاوہ

## You Must Know

یہ سب کچھ آپ کو لازماً معلوم ہونا چاہیے:

**Requirements to open an account:** To open the account you will need to satisfy some identification requirements as per regulatory instructions and banks' internal policies. These may include providing documents and information to verify your identity. Such information may be required on a periodic basis. Please ask us for more details.

اکاؤنٹ کھولنے کی شرائط: اکاؤنٹ کھولنے کیلئے آپ کو ریگولیٹری ہدایات اور بینکس کی داخلی پالیسیز کے مطابق کچھ شناختی شرائط/تقاضے پورے کرنے ہوں گے۔ ان میں آپ کی شناخت کی تصدیق کیلئے دستاویزات اور معلومات فراہم کرنا شامل ہو سکتا ہے۔ اس طرح کی معلومات وقتاً فوقتاً درکار ہو سکتی ہیں۔ ازراہ کرم مزید تفصیلات کیلئے ہم سے رابطہ کریں۔

**Cheque Bounce:** Dishonoring of cheques is subject to a criminal trial in Pakistan. Accordingly, you should be writing cheques with utmost prudence.

چیک باؤنس: پاکستان میں چیک کے باؤنس ہوجانے پر مجرمانہ مقدمے کا اطلاق ہوتا ہے۔ لہذا آپ کو انتہائی احتیاط کے ساتھ چیک لکھنا چاہیے۔

**Safe Custody:** Safe custody of access tools to your account like ATM cards, PINs, Cheques, e-banking usernames, passwords; other personal information, etc. is your responsibility. Bank cannot be held responsible in case of a security lapse at the customer's end.

محفوظ تحویل: آپ کے اکاؤنٹ تک رسائی کے آلات کی محفوظ تحویل جیسے ایٹم کارڈز، پن، چیک، ای بینکنگ صارف نام، پاس ورڈ، دیگر ذاتی معلومات وغیرہ آپ کی ذمہ داری ہے اور کسٹمر کی حد تک اس کی سیوریٹی کی خرابی یا نقص کی صورت میں بینک کو ذمہ دار نہیں ٹھہرایا جاسکتا۔

Moreover, HabibMetro will never ask your personal information like user ID, password, PIN, CVV etc. via phone, SMS or email. Please do not share these details with anyone.

مزید برآں، حبیب میٹرو کبھی بھی فون، ایس ایم ایس یا ای میل کے ذریعے آپ کی ذاتی معلومات جیسے صارف کی شناخت، پاس ورڈ، پن، بی وی وی وغیرہ نہیں پوچھے گا۔ ازراہ کرم ان تفصیلات کو کسی کے ساتھ شیئر نہ کریں۔

**Record updation:** Always keep profiles/records updated with the bank to avoid missing any significant communication. You can contact your Account Maintaining Branch to update your information.

ریکارڈ اپڈیٹیشن: ہمیشہ پروفائلز/ریکارڈز کو بینک کے ساتھ اپ ڈیٹ کرتے رہیں تاکہ کسی بھی اہم پیغام سے ناواقف یا لاعلم نہ رہیں۔ آپ اپنی معلومات کو اپ ڈیٹ کرنے کیلئے اپنے اکاؤنٹ مینٹیننگ برانچ سے رابطہ کر سکتے ہیں۔

**What happens if you do not use this account for a long period?** If your account remains inoperative for 12 months, it will be treated as dormant. If your account becomes dormant, only credit transactions are allowed and debit transactions / withdrawals shall not be allowed.

اگر آپ اس اکاؤنٹ کو طویل عرصے تک استعمال نہیں کرتے ہیں تو کیا ہوگا؟ اگر آپ کا اکاؤنٹ 12 ماہ تک استعمال نہیں ہوا ہے، تو اُسے غیر فعال کر دیا جائے گا۔ اگر آپ کا اکاؤنٹ غیر فعال ہو جاتا ہے، تو صرف کریڈٹ ٹرانزیکشنز کی اجازت ہے اور ڈیبٹ ٹرانزیکشنز/انکوائے کی اجازت نہیں ہوگی۔

To reactivate your account, you must visit your Account Maintaining Branch for completing necessary formalities such as original & copy of identity document, request, perform biometric verification etc. for re-activation of your dormant account.

اپنے اکاؤنٹ کو دوبارہ فعال کرنے کیلئے، ضروری قواعد و ضوابط کے مطابق جیسے کہ شناختی دستاویز کی اصل اور کاپی، درخواست، بائیو میٹرک تصدیق وغیرہ مکمل کرنے کیلئے اپنے اکاؤنٹ مینٹیننگ برانچ پر تشریف لانا ہوگا۔

In case of non-resident account holders who cannot visit the branch in-person for re-activation of his / her dormant account, shall submit the written request along with copy of identification documents duly attested by the Pakistan Embassy / consulate located at the country of your resident.

غیر مقیم کھاتہ داروں کی صورت میں جو اپنے غیر فعال اکاؤنٹ کو دوبارہ فعال کرنے کیلئے ذاتی طور پر برانچ کا دورہ نہیں کر سکتے، تحریری درخواست کے ساتھ شناختی دستاویزات کی کاپی جمع کرائیں جن کی تصدیق آپ کے قیام کے ملک میں واقع پاکستانی سفارت خانے/توصل خانے سے کی گئی ہو۔

**Unclaimed Deposits:** In terms of Section 31 of Banking Companies Ordinance, 1962 all deposits which have not been operated during the period of last ten years, except deposits in the name of a minor or a Government or a court of law, are surrendered to State Bank of Pakistan (SBP) by the relevant banks, after meeting the conditions as per provisions of law. The surrendered deposits can be claimed through the respective banks. For further information, please contact your Account Maintaining Branch.

غیر وعیدار ڈپازٹس: بینکنگ کمپنیز آرڈیننس 1962ء کے سیکشن 31 کے تحت تمام ڈپازٹس جو پچھلے دس سالوں کے دوران آپریٹ نہ ہوئے، علاوہ ان ڈپازٹس کے جو کسی نابالغ صارف یا حکومت یا عدالت کے نام سے ہوں، اسٹیٹ بینک آف پاکستان کی تحویل میں دے دیئے جائیں گے۔ ان اکاؤنٹس کیلئے دعویٰ دار ہونے کا کلیم متعلقہ بینکس کے ذریعے کیا جاسکتا ہے۔ مزید معلومات کیلئے، ازراہ کرم اپنے اکاؤنٹ مینٹیننگ برانچ سے رابطہ کریں۔

**Closing this account:** In order to close your account, please visit your Account Maintaining Branch along with original identity document, submit account closing request, surrender items (if any) such as Debit card(s), unutilized cheque book(s), locker(s) etc. and provide reason for closing the account.

اس اکاؤنٹ کو بند کرنا: اپنا اکاؤنٹ بند کرنے کیلئے، ازراہ کرم اصل شناختی دستاویز کے ساتھ اپنی اکاؤنٹ مینٹیننگ برانچ پر جائیں، اکاؤنٹ بند کرنے کی وجہ فراہم کریں اور اکاؤنٹ بند کرنے کی درخواست اور آنکھڑ (اگر کوئی ہیں) جیسے ڈیبٹ کارڈ، غیر استعمال شدہ چیک بک، لاکر (ز) وغیرہ جمع کروائیں۔

## How can you get assistance or make a complaint?

Complaint Resolution Unit,  
Habib Metropolitan Bank Limited,  
Al-Manzoor Building 1st Floor,  
Dr. Ziauddin Ahmed Road, Karachi.  
Tel: 021-3264-8418, 021-3264-4704  
Helpline: 111-1-(HABIB) 42242  
Email: complaints@habibmetro.com  
Website: https://www.habibmetro.com/

آپ کس طرح مدد حاصل کر سکتے ہیں یا شکایت درج کروا سکتے ہیں؟

کمپلینز ریزولوشن یونٹ،  
حبیب میٹروپولیٹن بینک لمیٹڈ، المنصور بلڈنگ، پہلی منزل، ڈاکٹر ضیاء الدین احمد روڈ، کراچی۔  
ٹیلی فون: 021-3264-8418, 021-3264-4704  
ہیلپ لائن: 111-1-(HABIB) 42242  
ای میل: complaints@habibmetro.com  
ویب سائٹ: https://www.habibmetro.com/

## If you are not satisfied with our response, you may contact:

Banking Mohtasib Pakistan,  
5th Floor, Shaheen Complex, M. R. Kayani Road, Karachi.  
Email: info@bankingmohtasib.gov.pk  
Phone number: 021-99217334-8

اگر آپ ہمارے جواب سے مطمئن نہیں ہیں، تو آپ رابطہ کر سکتے ہیں:

بینکنگ محتسب پاکستان،  
پانچویں منزل، شاہین کمپلیکس، ایم آر کایانی روڈ، کراچی۔  
ای میل: info@bankingmohtasib.gov.pk  
فون نمبر: 021-99217334-8

**I ACKNOWLEDGE RECEIVING AND UNDERSTAND THIS KEY FACT STATEMENT**

میں نے بنیادی حقائق کا اسٹیٹمنٹ حاصل کر لیا اور سمجھ لیا ہے

Customer Name: صارف نام				Date: تاریخ	
Product Chosen: پروڈکٹ منتخب کردہ:					
Mandate of account: اکاؤنٹ کا مینڈیٹ	Single/Joint/Either or Survivor سنگل/مشترکہ/کوئی بھی یا جو حیات ہو				
Address پتہ					
Contact No.: رابطہ نمبر		Mobile No. موبائل نمبر		Email Address ای میل ایڈریس	
Customer Signature کسٹمر کے دستخط			Signature Verified دستخط کی تصدیق		